

AITZINA

Editora: Fermin Munariz. Koordinatzailea: Mariasun Monzón. Aholkularia: Iñaki Egaña Diseñatzailea: Juan Luis Napal Helbidea: Rincón de la Aduana, 18. behe. 31001 Iruñea. Tfnoa. 948-21 99 99. Faxa: 948-212329. E-mail: 7k@sendanet.es.

# NORANTZA

## José Gallego

DIRECTOR Y GERENTE DE URSAT

### «Es muy importante para las empresas vascas darnos a conocer en Europa»

Un sistema de control de la calidad y el estado de las aguas por vía satélite, en este caso del Hispasat, ha concedido a la empresa Ursat, Comunicaciones y Servicios, el honor de ser pionera en este campo. Tras

tres años de duro trabajo, Ursat mira ahora hacia Europa y su director y gerente, José Gallego, afirma que como empresa vasca «es muy importante darnos a conocer en todo el continente europeo».

#### BEGOÑA SIMÓN

Ubicada en Araba, Ursat es la primera empresa capaz de controlar, de forma sistemática, la calidad y estado de las aguas por vía satélite.

¿Qué nuevos campos de trabajo se abren a partir de su sistema de control por vía satélite? ¿Qué aplicaciones se le puede ndar?

Nuestro sistema se puede aplicar a cualquier tipo de instalación de control y supervisión. En concreto y sobre todo, por lo menos hasta ahora, tiene una aplicación en temas medioambientales, como por ejemplo en la supervisión y control del agua, de redes de contaminación atmosférica y acústica o de control de incendios en el monte.

¿En qué tipo de trabajos están ahora inmersos?

En este momento estamos desarrollando proyectos que ya estaban en marcha. Uno de ellos es el del control del agua en la cuenca del río Guadalete, en plena Andalucía, o en el Cañón de Río Lobo, en Soria. También estamos desarrollando el plan de

depurado de la bodega Marqués de Riscal, en la Rioja. ¿Cuánto tiempo, dinero y

trabajo humano han hecho falta para sacar adelante lo que en un principio sólo fue una idea?



Paulino Onie

En el desarrollo del I+D (Investigación más desarrollo) han estado trabajando duramente tres personas: un informático, un químico y un técnico de programación durante tres largos años. Eso da ya una idea de lo que nos ha costado poner en marcha este proyecto.

¿Cree que aquí existen suficientes ayudas públicas para sacar adelante este tipo de proyectos?

No sé si las ayudas son suficientes o no, pero es bastante complicado acceder a ellas; tienes que demostrar claramente que lo que haces tiene calidad y mercado. La verdad es que tienes que hacer un papeleo increíble para conseguir una ayuda.

¿Es importante para una empresa vasca ser pionera en un campo como el tecnológico?

Es superimportante. Para nosotros tiene una gran importancia estar a la cabeza de todo el Estado español y de Europa en el campo de la tecnología. Creo que los avances que se están dando en este campo son buenos para el País Vasco. Es muy importante que nos demos a conocer en toda Europa.

#### ZIRTOKA



Txillardegí

#### Sei hilabete

Artikulu hau agertu orduko, Aberri Eguna ospaturik, eta ETAREN mekiak bere sei hilabeteak ongi beterik egongo dira.

Hots, erakunde hartmatuaren urrats ziburak ez du orain arte Espainiako gobernuaren aldeik, inolako ordain-erantzunik izan. «Sei hilabete ez dira aski» entzungo dugu.

Ez presoak hurbildu, ordea; ez Mahai Nazionalaren epai zuzengabea berrikusi; ez gure bulegoetan, gure prentsan eta gure irratian egindako kaleak orduandü, edo mehatzu eta harropuzkeraz oratutako hizkerak probokatzaila bederen alde batera utzi. Ez damurik erakutsi. Ez deusik ere.

«El Estado de Derecho no está en tregua», omen. Alegia, «el Estado español continúa y continuará reprimiendo y oprimiendo sin contemplaciones». Geresta-ren hilketak erakutsi du garbikiarik espainolen «Estado de Derecho» farnatu hori zer den.

Horma gotor gupidagabe hori aurrean mogikaitz ikustean, jende askok, eta abertzale gazteek bereziki, dagozkien eskubide sakratuak zanpaketa basatiaren ondorioz ahaztera ezin etsirik, nola edo hala mendekatu behar gorria senditzen dute.

Espainiako gobernuak, nabarmenki, lotsarik batere gabe, erantzun bortizak nahi ditu gure aldeik (erantzun «zaharrak» nahi dituela esatea izalitate zehatzagoa), haren aitreakin gero Euskal Herrian barenba bere Garuzada berria hasteko. Zinez, Francisco Franco eta Uztailaren 18a dituzte go-goan. Eta oraingoan, zoritxarrez, ez dago «Brigada Internacional»-etarako esperantzarik batere; eta espainiar eskuina eta espainiar ezkerre, salbuespen ohoragari batzuk salbu, bat eginda daude erabat Euskal Herriaren kontra. Zaratapanean eskuz esku jokatzeok prest, eta Guardia Moro-Demokratiko berria «Norte»-ra bidaltzeko desiratan.

Gauzak diren bezala behar dira ikusi. Eta burua hotz atxeki. Lizarragarazi bai eta bai. Eta arriskutan jar dezaketen kintza guztiak, ez eta ez. Ez gaude txantxetarako.

## AITZINDARIAK

### TORIBIO MUXIKA



1896: Pilipinetako independentisten buruzagi bat arrestatu dute espainolek, eta nordik ez, euskalduna izan.



Noizbait asperta irukumahaletaz ordea, eta honela mintzatu omen zitzaizen bertakoek:



Toribiok Olatzundik ihes egin behar izan zuen, ez dakigu zein ofera zela kasua, eta koloniotan isteka, jokuaren industriá labainkorrean...



Jainkoaren beraren semetako harturik, aitzindari izendatu zuten tagaloek eta, espainolek libaturik; masozia; oparoen finitu zituen egunak uharre agiatan.



A S I S K O + X A M A R C O